

Prifddinas-Ranbarth Caerdydd
Cyfarfod y Cabinet Rhanbarthol

9.30am-11.30am ddydd Llun 20 Medi 2021
Cyfarfod o Bell yn defnyddio Microsoft Teams

Cofnodion

Arweinwyr a Phrif Weithredwyr

Y Cyngorydd Nigel Daniels	Arweinydd	CBS Blaenau Gwent
Michelle Morris	Rheolwr Gyfarwyddwr	CBS Blaenau Gwent
Y Cyngorydd Huw David	Arweinydd	CBS Pen-y-bont ar Ogwr
Mark Shephard	Prif Weithredwr	CBS Pen-y-bont ar Ogwr
Y Cyngorydd Philippa Marsden (Is-gadeirydd)	Arweinydd	CBS Caerffili
Y Cyngorydd Huw Thomas (Is-gadeirydd)	Arweinydd	Cyngor Caerdydd
Paul Orders (tan 10:46)	Prif Weithredwr	Cyngor Caerdydd
Y Cyngorydd Lisa Mytton	Arweinydd	CBS Merthyr Tudful
Ellis Cooper	Prif Weithredwr	CBS Merthyr Tudful
Y Cyngorydd Richard John (Is-gadeirydd)	Arweinydd	Cyngor Sir Fynwy
Paul Matthews	Prif Weithredwr	Cyngor Sir Fynwy
Y Cyngorydd Jane Mudd (o 09:48)	Arweinydd	Cyngor Dinas Casnewydd
Beverly Owen	Prif Weithredwr	Cyngor Dinas Casnewydd
Y Cyngorydd Andrew Morgan	Arweinydd	CBS Rhondda Cynon Taf
Chris Bradshaw	Prif Weithredwr	CBS Rhondda Cynon Taf
Y Cyngorydd Anthony Hunt (Cadeirydd)	Arweinydd	CBS Torfaen
Stephen Vickers	Prif Weithredwr	CBS Torfaen
Y Cyngorydd Neil Moore	Arweinydd	Cyngor Bro Morgannwg
Y Cyngorydd Lis Burnett	Dirprwy Arweinydd	Cyngor Bro Morgannwg
Rob Thomas	Prif Weithredwr	Cyngor Bro Morgannwg

Swyddogion

Christopher Lee	Y Swyddog Adran 151	Corff Atebol
Anil Hirani	Rheolwr Cyfrifeg	Corff Atebol
Gareth Gates	Cyfrifydd	Corff Atebol
Lindsey Yeoman	Cyfrifydd	Corff Atebol
James Williams	Cyfreithiwr	Corff Atebol
Chloe Williams	Cyfreithiwr	Corff Atebol
Kellie Beirne	Cyfarwyddwr	Swyddfa P-RC
Rhys Thomas	Prif Swyddog	Swyddfa P-RC
	Gweithredol	
Nicola Somerville	Pennaeth Twf	Swyddfa P-RC
	Cynhwysol a Datblygu	
	Busnes	
Hrjinder Singh	Pennaeth Cyllid, Risg a Sicrwydd	Swyddfa P-RC

COFNODION ALLANOL

Colan Mehaffey	Pennaeth Arloesedd a Chlystyrau	Swyddfa P-RC
Suzanne Chesterton	Arweinydd Marchnata a Chyfathrebu	Swyddfa P-RC
Robert O'Dwyer	Pennaeth Seilwaith	Swyddfa P-RC
Nathan Llewellyn	Swyddog Marchnata a Chyfathrebu	Swyddfa P-RC
Alison Merrifield	Swyddog Project	Swyddfa P-RC
Nicola Butler	Swyddog Datblygu Busnes a Phartneriaethau	Swyddfa P-RC
Liz Fitzgerald (cofnodion)	Swyddog Datblygu Busnes a Phartneriaethau	Swyddfa P-RC
Arsylwyr		
Sara-Jane Byrne	Rheolwr Archwilio	Archwilio Cymru
Gareth Ashman (o 09:56)	Pennaeth Seilwaith	Llywodraeth y DU
Claire Jenkins	Tim De-ddwyrain Cymru	Llywodraeth Cymru
Jenna Dillon	Uwch-reolwr Cyflawni Prosiectau - De-ddwyrain Cymru	Llywodraeth Cymru
Christian Hanagan	Cyfarwyddwr Gwasanaeth y Gwasanaethau Democrataidd a Chyfathrebu	CBS Rhondda Cynon Taf
Ymddiheuriadau		
Christina Harrhy	Prif Weithredwr	CBS Caerffili

Dechreuwyd recordio'r cyfarfod cyhoeddus am 09:30

1. Croeso ac Ymddiheuriadau

Agorodd y Cynghorydd Hunt y cyfarfod a nodwyd yr ymddiheuriadau.

2. Datgan Buddiannau

Derbyniwyd datganiadau buddiannau gan:

- a) Michelle Morris mewn cysylltiad ag Eitem 8 am ei bod yn aelod o fwrdd y Panel Buddsoddi;
- b) Paul Orders mewn cysylltiad ag Eitem 8 (d) Media Cymru oherwydd ei rôl ar Fwrdd Llywio Clwster ac felly'n ymwybodol o gais SIPF ar gyfer Media Cymru. Cadarnhaodd y byddai'n gadael y cyfarfod cyn y drafodaeth;
- c) Kellie Beirne mewn cysylltiad ag Eitem 8 (d) Media Cymru ac unrhyw faterion sy'n ymwneud â cheisiadau SIPF am ei bod yn aelod o Fwrdd Cyngor Ymchwil Lloegr UKRI.

3. Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 28 Mehefin 2021

Cytunwyd bod cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 28 Mehefin 2021 yn gofnod gwir a chywir fel y'u cynigiwyd gan y Cynghorydd Marsden.

4. Sefyllfa Monitro Cyllideb Refeniw y Cydbwyllgor Mis 5 2021/22

Cyflwynodd Christopher yr adroddiad.

Derbyniodd y Cynghorydd Hunt bleidleisiau derbyn unigol gan yr Arweinwyr yn y drefn ganlynol: Pen-y-bont ar Ogwr, Rhondda Cynon Taf, Bro Morgannwg, Caerdydd, Caerffili, Merthyr Tudful; Blaenau Gwent; Sir Fynwy; a Thorfaen.

Nid oedd y Cynghorydd Mudd yn bresennol i bleidleisio dros Gasnewydd.

Pennwyd bod Cabinet Rhanbarthol P-RC:

- (1) yn nodi'r gwir wariant, incwm a'r sefyllfa alldro blwyddyn lawn a ragwelir ar 31 Awst 2021 (Mis 05) yn erbyn ei Gyllideb Refeniw gymeradwy ar gyfer 2021/22.

5. Adroddiad Perfformiad Chwarter 1 Cynllun Busnes Blynyddol 2021/22

Mae Atodiad 4 o'r adroddiad hwn wedi'i eithrio rhag cael ei gyhoeddi oherwydd ei fod yn cynnwys y fath wybodaeth a ddisgrifir ym mharagraffau 14 (gwybodaeth sy'n ymwneud â materion ariannol neu fusnes unrhyw berson penodol) a 21 (prawf budd y cyhoedd) o rannau 4 a 5 Atodlen 12A i Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, a dan holl amgylchiadau'r achos, mae budd y cyhoedd o ran cynnal yr eithriad yn gwrthbwyso budd y cyhoedd o ran datgelu'r wybodaeth.

Cyflwynodd Kellie adroddiad Chwarter 1 yn erbyn Cynllun Busnes 2021-22. Byddai Kellie yn cyflwyno adroddiad yng Nghyfarfod Briffio nesaf y Cabinet Rhanbarthol i hwyluso trafodaeth lawnach.

Cynigiwyd y cynnig i ymdrin ag argymhellion yr adroddiad gan y Cynghorydd Morgan a'i eilio gan y Cynghorydd Marsden.

Derbyniodd y Cynghorydd Hunt bleidleisiau derbyn unigol gan yr Arweinwyr yn y drefn ganlynol: Pen-y-bont ar Ogwr, Rhondda Cynon Taf, Bro Morgannwg, Caerdydd, Caerffili, Merthyr Tudful; Blaenau Gwent; Sir Fynwy; a Thorfaen.

Nid oedd y Cynghorydd Mudd yn bresennol i bleidleisio dros Gasnewydd.

Pennwyd bod Cabinet Rhanbarthol P-RC:

- (1) yn nodi'r cynnydd cyffredinol yn Chwarter 1 2021/22 gan gynnwys sefyllfa'r gyllideb a adroddir yn Atodiad 2;
- (2) cymeradwyo adroddiad perfformiad Chwarter 1 ac awdurdodi Cyfarwyddwr Bargaen Ddinesig Prifddinas-Ranbarth Caerdydd i gyflwyno'r adroddiad yn ffurfiol, gan gynnwys gwybodaeth ategol i lywodraethau'r DU a Chymru, ac i randdeiliaid eraill yn ôl yr angen, ar ran y Cabinet Rhanbarthol;
- (3) yn nodi Adroddiad Monitro Rhaglenni Chwarter 1 yn Atodiad 3, sy'n gosod y dull gwell o ymdrin ag adroddiadau prif bwyntiau a'r gwaith monitro rhaglenni cynhwysfawr cyffredinol ar y swp cyntaf o brosiectau cyflawni.

6. Sefydlu Cydbwyllgor Corfforoaethol – Opsiwn Llywodraethu a Darparu a Ffefrir a Model Pontio

Mae Atodiad 1 i'r adroddiad hwn wedi'i eithrio rhag ei gyhoeddi gan ei fod yn cynnwys gwybodaeth o'r fath a ddisgrifir ym mharagraff 16 (gwybodaeth y gellid cynnal braint broffesiynol gyfreithiol mewn perthynas â hi mewn achosion cyfreithiol) rhan 4 Atodlen 12A Deddf Llywodraeth Leol 1972

Cyflwynodd Kellie yr adroddiad.

Ymunodd y Cynghorydd Mudd â'r cyfarfod am 09:48.

Cadarnhaodd Kellie y byddai aelodaeth o'r Bwrdd Pontio yn agored i holl Aelodau'r Cabinet Rhanbarthol.

Ymunodd Gareth Ashman â'r cyfarfod am 09:56

Dywedodd Kellie y byddai'r Cytundeb Cydweithio (CC) presennol yn dod i ben a byddai adroddiad pellach yn cael ei gyflwyno i Arweinwyr i gyd-fynd â thelerau'r rheolau sefydlog newydd a'r cynllun busnes. Nid oedd unrhyw ofyniad cyfreithiol i awdurdodau lleol gymryd yr adroddiad drwy eu cynghorau ond argymhellwyd yn gryf y dylai hyn ddigwydd er mwyn helpu i barhau i gydweithio a gweithio mewn partneriaeth.

Trafododd yr arweinwyr yr eitem:

- (1) roedd rhaid i drafodaeth nawr ymwneud â swyddogaethau yn hytrach na phwerau, ac edrych ymlaen at sicrhau ymrwymadau cadarn gan Lywodraeth Cymru i drosglwyddo swyddogaeth i'r rhanbarth ei defnyddio; ar hyn o bryd, nid oedd un 'drws ffrynt' i fuddsoddi ar gyfer cwmnïau sy'n bwriadu buddsoddi;
- (2) awdurdodau lleol sy'n sofran;
- (3) roedd yr adroddiad yn dangos lefel o aeddfedrwydd; Roedd arweinwyr yn atebol i'w hawdurdodau lleol eu hunain ond nododd yr adroddiad feysydd lle gallai awdurdodau lleol gyflawni màs critigol ac roedd y gallu i weithio ar draws y pleidiau a'r ddwy lywodraeth yn bwysig;
- (4) Oherwydd yr amgylchiadau presennol sy'n deillio o'r pandemig, roedd rhai cynghorwyr nad oedd yn ymgysylltu â'r agenda ranbarthol; roedd cyfrifoldeb ar Arweinwyr i sicrhau eu bod yn cynnwys eu holl gynghorwyr yn y gwaith;
- (5) roedd yn bwysig i awdurdodau lleol gadw rheolaeth; wrth sôn am raglenni ychwanegol ac adfywio byddai angen i arweinwyr sicrhau bod y cyngor cyfan yn cymryd rhan; byddai hyn yn hollbwysig.

Cynigiwyd y cynnig i ymdrin ag argymhellion yr adroddiad gan y Cynghorydd Marsden a'i eilio gan y Cynghorydd Morgan.

Derbyniodd y Cynghorydd Hunt bleidleisiau derbyn unigol gan yr Arweinwyr yn y drefn ganlynol: Pen-y-bont ar Ogwr, Rhondda Cynon Taf, Bro Morgannwg, Caerdydd, Caerffili, Merthyr Tudful; Blaenau Gwent; Casnewydd, Sir Fynwy; a Thorfaen.

Pennwyd bod Cabinet Rhanbarthol P-RC:

- (1) yn cymeradwyo ac ardystio sefydlu Opsiwn 3 fel y model 'codi a symud' a

COFNODION ALLANOL

- ffefrir ar gyfer trosglwyddo Bargen Ddinesig Prifddinas-Ranbarth Caerdydd i'r CBC ac yn nodi'r egwyddorion craidd a'r rheolau ymgysylltu sy'n sail iddo;
- (2) yn cydnabod y bydd y CBC yn esblygu fesul prosiect a bydd ganddo'r awdurdod i sefydlu cerbyd(au) cyflenwi is-gwmnïau lle mae achos cymhellol i wneud hynny (fel y'i cymeradwywyd gan y CBC ar yr adeg berthnasol);
 - (3) yn cydnabod y bydd y CBC yn cymeradwyo ac yn mabwysiadu'r rheolau sefydlog, i adlewyrchu telerau'r CC a'r darpariaethau a nodir uchod;
 - (4) yn cydnabod y bydd y CC yn dod i ben ac nad yw'n cael unrhyw effaith bellach o'r dyddiad y mae'r CBC yn mabwysiadu'r rheolau sefydlog (fel yr esboniwyd uchod);
 - (5) yn cymeradwyo cwmpas arfaethedig y swyddogaethau ar gyfer y CBC a nodir uchod a chydabod y bydd y rhain, yn ogystal â'r 'Dyletswyddau Uniongyrchol' a gadarnhawyd, yn destun trafodaethau ac wedi'u sefydlu'n raddol;
 - (6) yn cymeradwyo'r Cynllun Pontio a dirprwyo awdurdod i Gyfarwyddwr Bargen Ddinesig Prifddinas-Ranbarth Caerdydd, i weithredu'r materion o fewn Cynllun Pontio o'r fath;
 - (7) yn cymeradwyo'r Cylch Gorchwyl ar gyfer y Bwrdd Pontio, a chymeradwyo ei sefydlu;
 - (8) yn cytuno ar y cyfraniad ariannol o £500k ar gyfer y Cynllun Pontio a'r broses, gyda 50% wedi'i sicrhau gan Lywodraeth Cymru a 50% o adnoddau P-RC i'w hariannu drwy gyfraniadau ariannol a staffio;
 - (9) yn gofyn i'r Cynghorau nodi cynnwys yr adroddiad hwn a'r penderfyniadau a wnaed o hyn ymlaen i weithredu'r CBC; a
 - (10) cyflwyno adroddiad yn y dyfodol – i'w arwain gan y Prif Weithredwyr perthnasol a Chadeirydd Bwrdd y Rhaglen ar yr holl oblygiadau Adnoddau Dynol a TUPE.

7. Adroddiad Strategaeth Cerbydau Allyriadau Isel Iawn (ULEV) a Diweddariad cynnydd

Cyflwynodd Kellie yr adroddiad. Roedd y prosiect yn mynd law yn llaw â'r rhaglen Metro Plus a'r gwaith sydd eisoes ar y gweill yng nghymunedau'r rhanbarth o amgylch y cynllun profi cyn prynu tacsis. Diolchodd Kellie i'r Cynghorydd Mytton a CBS Merthyr Tudful am eu gwaith a'u cefnogaeth ar y prosiect. Y prosiect oedd y buddsoddiad mwyaf ar draws y rhanbarth a diolchodd y Cynghorydd David hefyd i gydweithwyr yng Nghyngor Bwrdeistref Sirol Merthyr Tudful.

Cafodd y cynnig i ddelio ag argymhellion yr adroddiad ei roi gerbron gan y Cynghorydd David a'i eilio gan y Cynghorydd Marsden.

Derbyniodd y Cynghorydd Hunt bleidleisiau derbyn unigol gan yr Arweinwyr yn y drefn ganlynol: Pen-y-bont ar Ogwr, Rhondda Cynon Taf, Bro Morgannwg, Caerdydd, Caerffili, Blaenau Gwent; Casnewydd, Sir Fynwy; a Thorfaen.

Nid oedd y Cynghorydd Mytton yn bresennol i bleidleisio dros Ferthyr Tudful.

Pennwyd bod Cabinet Rhanbarthol P-RC:

- (1) yn cymeradwyo ac ardystio'r Strategaeth ULEV ddrafft i alluogi gwneud cynnydd pellach o ran cyflawni'r Rhaglen ULEV i helpu i bontio i sero net;
- (2) yn nodi'r cynnydd a wnaed ar y prosiect i ddarparu seilwaith ULEV er mwyn helpu i gyflawni'r Trawsnewid ULEV fel y nodir yn yr adroddiad hwn.

Rhodddwyd y gorau i recordio'r cyfarfod am 10:22.

EITEM EITHRIEDIG

Mae'r adroddiad a'r holl atodiadau isod, a'r drafodaeth, wedi'u heithrio rhag cael eu cyhoeddi oherwydd eu bod yn cynnwys y fath wybodaeth a ddisgrifir ym mharagraffau 14 (gwybodaeth sy'n ymwneud â materion ariannol neu fusnes unrhyw berson penodol) a 21 (prawf budd y cyhoedd) o rannau 4 a 5 Atodlen 12A i Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 a dan holl amgylchiadau'r achos, mae budd y cyhoedd o ran cynnal yr eithriad yn gwrthbwyso budd y cyhoedd o ran datgelu'r wybodaeth.

8. Adroddiad y Panel Buddsoddi: Argymhellion, Cofnodion a'r Diweddaraf ar Brosiectau

- a) Sifft 1a
Cyflwynodd Rhys yr eitem.
- b) Cronfa Buddsoddi Mewn Arloesedd ABA
Cyflwynodd Rhys yr eitem.
- c) Caffael Gorsaf Bŵer Aberddawan - Prynu ac Adfer (Cam 1)
Cyflwynodd Rhys yr eitem.

Gadawodd Paul Orders y cyfarfod am 10:46

- d) Media Cymru
Cyflwynodd Rhys yr eitem.

Cynigiwyd y cynnig i ymdrin ag argymhellion yr adroddiad eithriedig gan y Cynghorydd Marsden a'i eilio gan y Cynghorydd Hunt.

Penderfynwyd bod Cabinet Rhanbarthol P-RC yn derbyn argymhellion yr adroddiad eithriedig.